

CONTENTS

< Table of Contents >01
<Datum>	
Noh: <i>The Tempest</i>	MUNAKATA Kuniyoshi 02
<Essays>	
A NEW YEAR SONG OF THE DOG	
—Written for the Year of the Dog, 2018—.....	KORIYAMA Naoshi 14
An Essay on Japanese Seasonal Events with Haiku	
February: The beginning of spring.....	MATSUI Takako 16
Poème : Jacques Brel “Le Plat Pays”	KINOSHITA Emiko 22
<Paper>	
The Australian POWs’ Experiences Depicted in Connection with Basho and Issa:	
Richard Flanagan’s <i>The Narrow Road to the Deep North</i>	
.....	TANAKA Hidebumi 26
<Data>	
<i>Konjiki-Yasha</i> or <i>Kan’ichi and Omiya</i> as a Noh Play:	
Recital Lecture (On January 27, 2018)	MUNAKATA Kuniyoshi 36
Messages of Audiences for the Recital Lecture by MUNAKATA Kuniyoshi	
(On January 27, 2018) on <i>Konjiki-Yasha</i> or <i>Kan’ichi and Omiya</i> as a Noh Play.....	40
The Bulletin of the International Society for Harmization of Cultures & Civilizations /	
Indices in Japanese (No.1 ~ No.25)	44
The Bulletin of the International Society for Harmization of Cultures & Civilizations /	
Indices in English (No.1 ~ No.25)	58
Contributors	72
Bylaws	73
Guidelines for Contributors	77
Staff	78
Information	80
Editor's Note	84